

FIȘA DISCIPLINEI

1. Date despre program

1.1 Instituția de învățământ superior	Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca
1.2 Facultatea	Automatica și Calculatoare
1.3 Departamentul	Limbi Moderne și Comunicare
1.4 Domeniul de studii	Ingineria Sistemelor
1.5 Ciclul de studii	Licență
1.6 Programul de studii / Calificarea	Automatică și Informatică Aplicată
1.7 Forma de învățământ	IF – învățământ cu frecvență
1.8 Codul disciplinei	30.10

2. Date despre disciplină

2.1 Denumirea disciplinei										Limba engleză II – Redactarea documentelor tehnice																				
2.2 Aria de conținut																														
2.3 Responsabil de curs										Conf. dr. Cecilia Policsek										Cecilia.Policsek@lang.utcluj.ro										
2.4 Titularul activităților de seminar / laborator / proiect																														
2.5 Anul de studiu					2		2.6 Semestrul					2		2.7 Tipul de evaluare					C		2.8 Regimul disciplinei					Obligatoriu				

3. Timpul total estimat

3.1 Număr de ore pe săptămână	2	din care: 3.2 curs	2	3.3 seminar / laborator	
3.4 Total ore din planul de învățământ	56	din care: 3.5 curs	28	3.6 seminar / laborator	28
Distribuția fondului de timp					ore
Studiul după manual, suport de curs, bibliografie și notițe					
Documentare suplimentară în bibliotecă, pe platformele electronice de specialitate și pe teren					
Pregătire seminarii / laboratoare, teme, referate, portofolii și eseuri					24
Tutoriat					
Examinări					
Alte activități.....					
3.7 Total ore studiu individual	24				
3.8 Total ore pe semestru	56				
3.9 Numărul de credite	2				

4. Precondiții (acolo unde este cazul)

4.1 de curriculum	
4.2 de competențe	Nivel B1 CEFR

5. Condiții (acolo unde este cazul)

5.1. de desfășurare a cursului	Prezența la ore, studiul individual, predarea temelor
5.2. de desfășurare aseminarului/laboratorului / proiectului	În cazul întâlnirilor online, studenții vor participa prin folosirea instrumentelor specifice sesiunilor în direct: microfon, camera și aplicația de chat.

6. Competențele specific acumulate

Competență	O bună cunoaștere a terminologiei de specialitate și a convențiilor lingvistice și comunicaționale legate de limbajul tehnic, dezvoltarea deprinderilor de înțelegere a englezei tehnice, la nivel oral sau în scris; utilizarea corectă a limbii engleze în conversații și prezentări pe teme tehnice; dezvoltarea abilității de a formula sugestii, de a descrie soluții și de a lucra în echipă
Compete	Dezvoltarea abilității studenților de a asimila noțiuni ale discursului academic, în vederea unei bune pregătiri profesionale; dezvoltarea competențelor de exprimare orală și în scris, de natură să asigure o adaptare adecvată la o piață a muncii diversă din punct de vedere cultural; dezvoltarea de către studenți a abilităților de comunicare interculturală și gândire critică

7. Obiectivele disciplinei (reieșind din grila competențelor specific acumulate)

7.1 Obiectivul general al disciplinei	Îmbunătățirea abilităților de comunicare profesională, într-o limbă străină
7.2 Obiectivele specifice	Seminarul are în vedere următoarele obiective: --o utilizare adecvată a termenilor de specialitate --o aplicare corectă a regulilor gramaticale care asigură comunicarea eficientă în contexte profesionale

8. Conținuturi

8.1 Curs	Metode de predare	Observații
1. Introducere generală. Descrierea tipurilor de probleme tehnice	Prelegerea, conversația, exerciții practice de scriere, studiul de caz, dezbaterile, activități în echipă, exerciții bazate pe soluționarea de probleme	
2. Limbajul folosit în dezbaterile cauzelor problemelor tehnice		
3. Discursul despre probleme tehnice și mentenanță		
4. Referința la regulamente și standarde tehnice		
5. Sugerarea de idei și soluții tehnice. Convențiile de comunicare în situații profesionale		
6. Proiecte studenți		
7. Sintagme specifice în referința la evaluarea posibilității de punere în practică a soluțiilor tehnice		
8. Descrierea variantelor îmbunătățite		
9. Limbajul folosit în referința la măsurile de sănătate și siguranță		
10. Sublinierea importanței măsurilor de sănătate și siguranță. Dezbaterile regulamentelor și a standardelor. Discursul instrucțiunilor și al avertismentelor		
11. Descrierea sistemelor automate		
12. Referința la parametri		

13. Proiecte studenți		
14. Test final		
Bibliografie Boyle, M. and L. Warwick (2018). <i>Skillful Reading and Writing 4</i> . Student's Book. London: Macmillan. Downes, C. (2015). <i>Cambridge English for Job-hunting</i> . Cambridge: Cambridge University Press. Haines, S. (2019). <i>Real Writing 4</i> . Cambridge: Cambridge University Press. Ibbotson, M. (2010). <i>Cambridge English for Engineering</i> . Cambridge: Cambridge University Press. McCarthy, M. and F. O'Dell (2019). <i>English Vocabulary in Use</i> . Cambridge: Cambridge University Press. McCarthy, M. and F. O'Dell (2019). <i>Academic Vocabulary in Use</i> . Cambridge: Cambridge University Press.		

9. Coroborarea conținuturilor disciplinei cu așteptările reprezentanților comunității epistemice, asociațiilor profesionale și angajatorilor reprezentativi din domeniul aferent programului

Creșterea potențialului de angajare în companii care fac uz de limba străină.

10. Evaluare

Tip activitate	10.1 Criterii de evaluare	10.2 Metode de evaluare	10.3 Pondere din nota finală
10.4 Curs	Test scris + proiecte studenți	Test scris + teme și proiecte	Test scris: 50% Teme și proiecte: 50%
10.5 Seminar/Laborator			
10.6 Standard minim de performanță: minim 50% din testul final			

Data completării
7.02.2025

Titular de curs

Titular de seminar / laborator /
proiect
Conf. dr. Cecilia Policsek
Director Departament
Conf. dr. Ruxanda Literat

Data avizării în Departament

Data avizării în Consiliul Facultății
Automatica și Calculatoare

Decan
Prof. Dr. Ing. Vlad Muresan